

**CONDITION DE GARANTIE**

Ce produit est garanti pour une période de 2 ans à partir de la date d'achat\*, contre toute défaillance résultant d'un vice de fabrication ou de matériau. Cette garantie ne couvre pas les vices ou les dommages résultant d'une mauvaise installation, d'une utilisation incorrecte ou de l'usure anormale du produit.

FR

\* sur présentation du ticket de caisse.

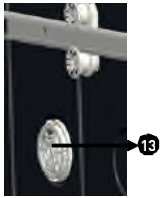
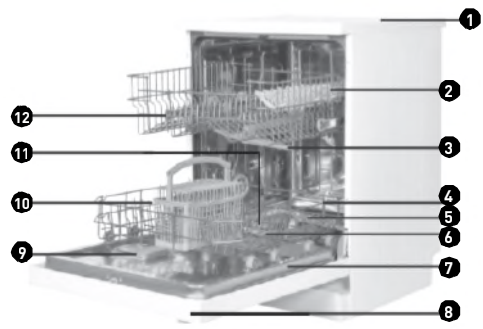
Lave-vaisselle

966545 - 12S45 E X701T  
966546 - 12S45 E DX701T

CONSIGNES D'UTILISATION .....02

ELECTRO DEPOT  
1 route de Vendeville  
59155 FACHES-THUMESNIL - FRANCE  
52315688 R60





# Merci !

Merci d'avoir choisi ce produit VALBERG. Choisis, testés et recommandés par ELECTRO DEPOT, les produits de la marque VALBERG vous assurent une utilisation simple, une performance fiable et une qualité irréprochable. Grâce à cet appareil, vous savez que chaque utilisation vous apportera satisfaction.

Bienvenue chez ELECTRO DEPOT.

Visitez notre site Internet : [www.electrodepot.fr](http://www.electrodepot.fr)  
[www.electrodepot.be](http://www.electrodepot.be)

**VOTRE AVIS COMPTE !**



**PARTAGEZ  
VOTRE EXPERIENCE  
SUR LES PRODUITS**

Parce que votre satisfaction est notre priorité, nous vous proposons de donner votre avis sur ce produit. Il sera transmis et analysé par nos équipes afin d'améliorer continuellement le produit.

Donnez votre avis sur <http://www.electrodepot.fr/avis-client>



**ELECTRO DEPOT**

**A**

**Aperçu de l'appareil**

Description de l'appareil

**B**

**Utilisation de l'appareil**

Installation  
Avant la première utilisation  
Tableau des programmes  
Panneau de commande

**C**

**Informations pratiques**

Nettoyage et entretien  
Dépannage  
Informations pratiques et utiles

Les notices sont aussi disponibles sur le site  
<http://www.electrodepot.fr/sav/notices/>  
<http://www.electrodepot.be/fr/sav/notices>

## Description de l'appareil

- |  |   |
|--|---|
| ❶ Plan de travail                              | ❸ Panneau de commande   |
| ❷ <b>Panier supérieur avec grilles mobiles</b> | ❹ Distributeur de produits de lavage et de rinçage  |
| ❺ Bras de lavage supérieur                     | ❿ Panier à couverts   |
| ❻ Panier inférieur                             | ⓫ Bac à sel   |
| ❼ Bras de lavage inférieur                     | ⓬ Verrou de sécurité du panier supérieur  |
| ❽ Filtres                                      | ⓭ Mini unité de séchage actif :<br>Ce système permet un meilleur séchage de votre vaisselle |
| ❾ Plaque signalétique                          |   |

## Installation

### Positionnement du lave-vaisselle

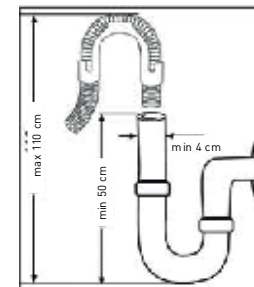
- **Pour installer votre lave-vaisselle, prenez soin de choisir un endroit où vous pourrez facilement charger et décharger votre vaisselle.**
- N'installez pas votre lave-vaisselle dans un lieu où la température ambiante peut descendre sous 0 °C.
- **Avant de le positionner, sortez le lavevaisselle de son emballage en respectant les avertissements apposés sur celui-ci.**
- **Positionnez le lave-vaisselle à proximité d'une arrivée et évacuation d'eau. Vous devez installer votre lave-vaisselle de manière à ne pas modifier les raccords une fois ceux-ci effectués**
- **Ne saisissez pas le lave-vaisselle par la porte ou par le panneau de commande pour la déplacer.**
- Prenez soin de laisser un espace autour du lave-vaisselle de manière à pouvoir le déplacer facilement d'avant en arrière pendant le nettoyage.
- Prenez soin de ne pas coincer les tuyaux d'arrivée d'eau et de vidange en positionnant le lave-vaisselle. En outre, prenez soin de ne pas coincer le câble électrique sous le lavevaisselle.
- Réglez les pieds réglables du lavevaisselle de manière à ce qu'il soit à niveau et bien stable. Le bon positionnement du lave-vaisselle est essentiel pour une bonne ouverture et fermeture de la porte.
- **Si la porte de votre lave-vaisselle ne se ferme pas correctement, vérifiez que le lave-vaisselle est de niveau et stable sur le sol ; dans le cas contraire, positionnez le lave-vaisselle de manière stable en agissant sur les pieds réglables**

**Raccordement d'eau**

- Vérifiez que l'installation de plomberie intérieure convient à l'installation d'un lave-vaisselle. Nous vous recommandons en outre d'installer un filtre à l'entrée de votre domicile, de manière à éviter qu'une contamination (sable, argile, rouille, etc.) éventuellement transportée dans le réseau d'eau ou dans l'installation de plomberie intérieure cause tout dommage au lavevaisselle et à prévenir tous désagréments tels que le jaunissement de la vaisselle ou la formation de dépôts après le lavage.

**Tuyau d'arrivée d'eau**

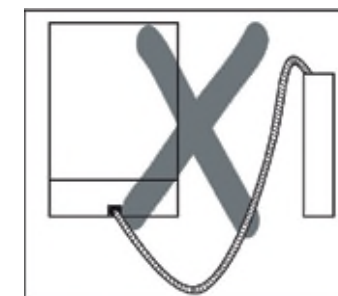
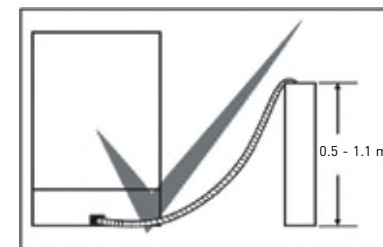
- N'utilisez jamais le tuyau d'arrivée d'eau de votre ancien lave-vaisselle. Utilisez le tuyau neuf fourni avec votre lave-vaisselle.
- Avant de raccorder le tuyau d'arrivée d'eau neuf ou longtemps inutilisé à votre robinet faites couler de l'eau du robinet pendant un moment.
- Raccorder à la main le tuyau d'arrivée d'eau directement au robinet d'arrivée. La pression au robinet doit être au minimum de 0,03 Mpa et au maximum de 1 Mpa. Si la pression d'eau est supérieure à **1 Mpa**, installez un **dispositif réducteur de pression entre le robinet et le tuyau**.
- Une fois les raccords effectués, ouvrez le robinet à fond et vérifiez l'étanchéité. Pour la sécurité de votre lave-vaisselle, prenez soin de toujours fermer le robinet d'arrivée après la fin de chaque programme.

**Tuyau de vidange**

- On peut raccorder le tuyau de vidange, soit directement à une vidange fixe, soit au raccord spécial sous l'évier. **Au moyen d'un tuyau coudé spécial (si disponible), on peut vidanger le lave-vaisselle directement dans l'évier en accrochant le tuyau coudé au bord de l'évier. Ce raccordement doit se trouver au minimum à 50 cm et au maximum à 110 cm du niveau du sol.**

**ATTENTION**

Il ne faut pas modifier la longueur du tuyau de vidange, car l'appareil ne pourra pas vidanger pas correctement. Dans ce cas, notre société déclinera toute responsabilité.



### Raccordement électrique

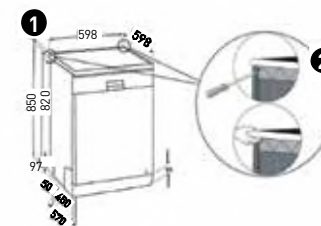
• La prise avec terre de votre lave-vaisselle doit être raccordée à une prise avec mise à la terre dont la tension et l'intensité correspondent aux valeurs prévues (suivant les normes en vigueur). Si votre logement ne comporte pas d'installation avec mise à la terre, faites réaliser ce type d'installation par un électricien qualifié. En cas d'utilisation sans mise à la terre, notre société dégage toute responsabilité pour toute perte d'usage qui pourrait se produire.

- Intensité du fusible intérieur : 10-16 A.
- Votre lave-vaisselle est configurée pour fonctionner en 220-240 V. Si votre domicile est en 110 V, intercalez un transformateur 110/220 V - 3 000 W. Le lave-vaisselle doit être débranché pendant le positionnement.
- Utiliser toujours la prise isolée fournie avec l'appareil.
- À basse tension, l'efficacité de votre lavevaisselle sera inférieure.
- **Si Le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par Le fabricant, son service après-vente ou une personne de qualification similaire, afin d'éviter un danger.** Dans le cas contraire, des accidents peuvent se produire.
- **Pour des raisons de sécurité, prenez soin de toujours débrancher la prise à la fin du programme.**
- **Afin d'éviter une électrocution, évitez de débrancher l'appareil lorsque vos mains sont mouillées.**
- Débranchez toujours votre lave-vaisselle par la prise. Ne jamais tirer le câble électrique lui-même.

### Installation sous un plan de travail

• Si vous souhaitez installer votre lave-vaisselle sous un plan de travail, vérifiez que vous disposez d'un espace suffisant sous le plan de travail et que l'installation électrique et la plomberie vous le permettent.

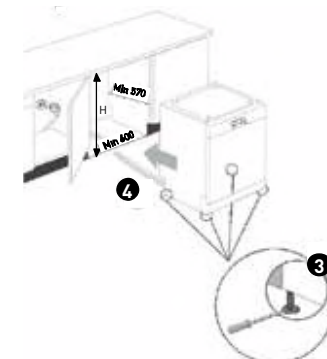
① Si vous jugez que l'espace sous le plan de travail de votre cuisine est suffisant pour installer votre lave-vaisselle, retirez le plan de travail du lave-vaisselle comme le montre l'illustration. ②



### ATTENTION

Le support vertical sous lequel vous installerez votre lave-vaisselle en enlevant son plan de travail doit être stable afin d'éviter tout déséquilibre.

- Pour retirer le plan de travail du lave-vaisselle, déposez les vis qui maintiennent le plan de travail situées à l'arrière du lave-vaisselle. Poussez ensuite le panneau 1 cm de l'avant vers l'arrière et soulevez-le. ②
- Réglez les pieds du lave-vaisselle en fonction de la pente du sol et du niveau.
- ③ Installez votre lave-vaisselle en la poussant sous le plan de travail en prenant soin de ne pas plier ou écraser les tuyaux. ④



### ATTENTION

Une fois le plan de travail retiré, le lave-vaisselle doit être placé dans un endroit fermé dont les dimensions sont indiquées (Voir fig.)

**Produit**

	Sans isolation	Avec isolation	
	Tous les produits	avec 2 paniers	avec 3 paniers
Hauteur	820 mm	830 mm	835 mm

**Avant la première utilisation**

- Vérifiez que les caractéristiques techniques du réseau électrique et d'alimentation en eau correspondent aux valeurs indiquées dans les instructions d'installation de la lave-vaisselle.
- Retirez tous les matériaux d'emballage de l'intérieur du lave-vaisselle.
- Réglez l'adoucisseur d'eau.
- Ajoutez 1 kg de sel dans le bac à sel et complétez avec de l'eau jusqu'en haut du bac à sel.
- Remplissez le bac à produit de rinçage.

**Importance de la quantité de calcaire dans l'eau**

Pour un bon résultat, le lave-vaisselle doit fonctionner avec de l'eau adoucie, moins calcaire. A défaut, des résidus de calcaire blancs se déposeront sur la vaisselle et à l'intérieur du lave-vaisselle, ce qui affectera négativement la performance de lavage et de rinçage du lave-vaisselle et le brillant de la vaisselle. Quand l'eau traverse l'adoucisseur, elle est débarrassée des ions responsables de sa dureté et atteint le degré de douceur désiré pour obtenir le meilleur résultat de lavage. Selon le degré de dureté de l'eau, ces ions s'accumulent rapidement à l'intérieur de l'adoucisseur. Il faut donc régénérer le système adoucisseur avec du sel pour lave-vaisselle de manière à ce qu'il fonctionne aussi bien au cours du lavage suivant.

**Chargement du sel dans le réservoir de l'adoucisseur d'eau**

- Utilisez du sel spécifique pour adoucisseur de lave-vaisselle. Pour mettre le sel dans le réservoir de l'adoucisseur, enlevez d'abord le panier inférieur, puis dévissez le bouchon en le tournant dans le sens inverse des aiguilles d'une montre. **1** et **2**



- **À la première utilisation du lave vaisselle remplissez le réservoir avec 1 kg de sel et complétez avec de l'eau **3** jusqu'au niveau haut du réservoir.**



- Si l'entonnoir **4** est livré avec le lave vaisselle, il facilitera le remplissage du sel.



- Nettoyer le filetage et revissez le bouchon. Enlevez impérativement le sel ayant pu tomber à coté du réservoir, sur le fond inox. Si vous ne faites pas de lavage immédiatement après avoir mis du sel, mettez en marche un programme court de lavage avec le lavevaisselle uvide afin d'éviter d'endommager l'intérieur du lave vaisselle (corrosion) en raison du débordement de sel dans l'appareil lors du remplissage du réservoir. Ainsi, le surplus de sel sera immédiatement

enlevé au moment de l'opération de lavage.

- Lorsque vous commencez à faire fonctionner votre lave-vaisselle, le réservoir du sel se remplit d'eau. Pour cette raison, mettez le sel dans le réservoir avant de commencer à utiliser votre appareil (comme indiqué ci-dessus)
- Si vous mettez du sel en tablette dans le réservoir, ne le remplissez pas entièrement. Nous vous recommandons d'utiliser du sel en grains ou en poudre.
- **Ne mettez jamais du sel de table** dans votre lave vaisselle. Dans le cas contraire, la fonction de l'adoucisseur peut diminuer au fil du temps.
- Quand le témoin indicateur de sel qui se trouve sur le panneau de commande s'allumera, remplissez à nouveau le réservoir de sel.
- Si votre lave vaisselle est équipé d'un indicateur du niveau de sel, vous pouvez vérifier si la quantité de sel est suffisante pour le bon fonctionnement de votre appareil. Vérifier l'indicateur **transparent du couvercle du bac de sel. S'il est vert, le niveau de sel est suffisant. S'il est transparent, vous devez ajouter du sel.**

#### Bande test de contrôle de la dureté de l'eau

- **L'efficacité de lavage de votre lave vaisselle dépend du degré de dureté de l'eau de robinet.** Pour cette raison, votre lave vaisselle est équipée d'un système qui réduit la dureté de l'eau d'alimentation.
- L'efficacité du lavage augmentera avec un bon réglage du système. Pour en connaître le **niveau de dureté de l'eau dans votre région, contactez votre fournisseur d'eau. Vous pouvez aussi faire le test avec la bande test de contrôle** (si livré avec votre lave vaisselle). Ce contrôle vous permettra de modifier la réglage de l'adoucisseur.












Ouvrez la bandelette de contrôle	Faites couler l'eau du robinet pendant 1 min.	Plongez la bandelette de contrôle dans l'eau pendant 1 sec.	Retirez la bandelette de contrôle et secouez-la.	Attendez 1 min.	Réglez votre lave-vaisselle en fonction du degré de dureté de l'eau constaté.
	 1 minute	 1 seconde		 1 minute	Niveau 1  Eau sans calcaire
					Niveau 2  Eau très peu calcaire
					Niveau 3  Eau peu calcaire
					Niveau 4  Eau moyennement calcaire
					Niveau 5  Eau calcaire
					Niveau 6  Eau très calcaire

Tableau des réglages en fonction de la dureté de l'eau

Niveau	Allemand dH	Français dF	Anglais dE	Indicateur.
1	0-5	0-9	0-6	L1 s'affiche à l'écran.
2	6-11	10-20	7-14	L2 s'affiche à l'écran.
3	12-17	21-30	15-21	L3 s'affiche à l'écran.
4	18-22	31-40	22-28	L4 s'affiche à l'écran.
5	23-31	41-55	29-39	L5 s'affiche à l'écran.
6	32-50	56-90	40-63	L6 s'affiche à l'écran.

Si le degré de dureté est supérieur à 90 dF (dureté française) ou si vous utilisez de l'eau du puits, nous préconisons d'utiliser un filtre et un dispositif de traitement de l'eau.

NB : le degré de dureté de l'eau est réglé au niveau 3 en usine.



### Détergent

- Utilisez un détergent spécialement conçu pour lave-vaisselle domestique. Des produits de nettoyage contenant des phosphates et du chlore sont proposés sur le marché.
- Placez le détergent dans le compartiment avant de démarrer le lave-vaisselle.
- Conservez les détergents dans des endroits frais et secs, hors de portée des enfants.
- Mettez les quantités appropriées afin de préserver l'environnement.
- Ne pas remplir le compartiment à détergent plus que nécessaire, faute de quoi vos verres pourraient se rayer et le détergent pourrait mal se dissoudre.
- Pour de plus amples informations sur le détergent que vous utilisez, adressez-vous directement au fabricant du détergent.

### Remplissage du compartiment à détergent



- Pousser le loquet ① pour ouvrir le compartiment à détergent comme indiqué sur l'illustration. On peut mesurer la bonne quantité de détergent au moyen des lignes inscrites dans le bac à détergent. Le bac à détergent peut contenir jusqu'à 40 cm<sup>3</sup> de détergent. Ouvrir l'emballage de détergent pour lave-vaisselle et verser dans le compartiment lavage 25 cm<sup>3</sup> de détergent si votre vaisselle est très sale ou 15 cm<sup>3</sup> si elle peu sale. Si votre vaisselle est restée sèche pendant très longtemps, si elle contient des résidus d'aliments secs et si vous avez surchargé le lave-vaisselle, versez 5 cm<sup>3</sup> de détergent dans le compartiment de prélavage et démarrez votre lave-vaisselle.



- Selon le degré de saleté de votre vaisselle et la dureté de l'eau dans votre région vous devrez moduler la quantité de détergent dans votre lave-vaisselle.

### Détergents combinés

- Les fabricants de détergent proposent également des détergents combinés dénommés 2 en 1, 3 en 1, 5 en 1...
- Les détergents 2 en 1 contiennent du détergent + du sel ou du produit de rinçage. En utilisant les détergents 2 en 1, il faut tenir compte des fonctions de la tablette.
- Les autres détergents en tablettes comportent du détergent + du produit de rinçage + du sel + diverses autres fonctions.
- De manière générale, les détergents combinés donnent des résultats suffisants dans certaines conditions d'utilisation uniquement. Ces détergents contiennent du produit de rinçage et/ou du sel dans des quantités prédéfinies.  
En utilisant ce type de produits :
  - Toujours veiller à vérifier les caractéristiques du produit que vous allez utiliser et s'il s'agit d'un produit combiné.
  - Vérifiez que le détergent utilisé convient à la dureté de l'eau du réseau auquel le lave-vaisselle est raccordée.
  - Suivez les instructions figurant sur l'emballage de ces produits.
  - Si ces détergents se présentent en tablettes, ne les placez jamais dans la cuve du lave-vaisselle ou dans le panier à couverts. Placez toujours les tablettes dans le compartiment du distributeur de détergent.
  - Ces détergents ne donnent de bons résultats que pour certains types d'utilisation. Si vous utilisez ce type de détergents, vous devez contacter le fabricant et vous renseigner sur les bonnes conditions d'utilisation.
  - Contactez le fabricant du détergent si vous n'obtenez pas de bons résultats de lavage (si votre vaisselle présente des dépôts de calcaire ou si elle reste humide) après avoir utilisé des détergents 2 en 1 ou 3 en 1. La garantie de votre lave-vaisselle exclut toutes réclamations dues à l'utilisation de ces types de détergents.

Usage conseillé :

- Pour de meilleurs résultats en utilisant des détergents combinés, mettez quand même du sel et du produit de rinçage dans votre lave-vaisselle et réglez la dureté de l'eau et le doseur de produit de rinçage à la position la plus basse.
- Pour les programmes courts, il est préférable d'utiliser des détergents en poudre plutôt que des tablettes. En effet, selon les fabricants, les tablettes se dissolvent différemment en fonction de la température et la durée du cycle de lavage.

**ATTENTION**

Si en utilisant ce type de détergent vous rencontrez un problème quelconque que vous n'avez pas rencontré au paravant, contactez directement le fabricant du détergent.

Quand vous arrêtez d'utiliser des détergents combinés

- Remplissez les compartiments à sel et à produit de rinçage.
- Réglez la dureté de l'eau à la position la plus élevée et faites un lavage à vide.
- Réglez ensuite la dureté de l'eau comme indiqué plus haut.
- Procédez au réglage voulu du doseur de produit de rinçage.

**Suivez les étapes ci-après pour modifier le niveau du liquide de rinçage avant de mettre la machine en marche**

- Appuyez sur le bouton de sélection de programme et maintenez-le enfoncé.
- Mettez la machine en marche.
- Maintenez le bouton de sélection de programme enfoncé jusqu'à ce que l'inscription « rA » disparaisse de l'écran. Le réglage du liquide de rinçage suit celui de la dureté de l'eau.
- La machine affiche le dernier réglage.
- Réglez le niveau en appuyant sur le bouton de sélection de programme.

- Éteignez la machine pour enregistrer les réglages effectués.
- Le réglage par défaut est « 4 ».
- Le réglage par défaut est « 4 ». Si la vaisselle ne sèche pas correctement ou si elle comporte des taches, augmentez le niveau. Si les taches bleues se forment sur votre vaisselle, baissez le niveau.



Niveau	Dose de brillant	Indicateur
1	Le liquide de rinçage n'est pas distribué	r1 s'affiche à l'écran.
2	1 dose est distribuée	r2 s'affiche à l'écran.
3	2 doses sont distribuées	r3 s'affiche à l'écran.
4	3 doses sont distribuées	r4 s'affiche à l'écran.
5	4 doses sont distribuées	r5 s'affiche à l'écran.

**Chargement du lave-vaisselle**

- Si vous mettez correctement votre vaisselle dans le lave-vaisselle, vous l'utiliserez de la meilleure façon en termes de consommation d'énergie et de performance de lavage et de séchage.
- Votre lave-vaisselle contient deux paniers de chargement. Vous pouvez utiliser le panier inférieur pour installer les grands ustensiles ronds et profonds tels que les assiettes, les casseroles, les couvercles, les assiettes, les saladiers, les couverts.
- Le panier supérieur est destiné au chargement des soucoupes, des assiettes à dessert, des bols, des tasses et des verres. Inclinez les verres à pied contre le bord du panier, les grilles mobiles ou le grillage de maintien des verres et non pas contre les autres ustensiles. Ne pas incliner les verres hauts les uns contre les autres ; il ne seront pas stables et pourront être endommagés.

- Il est préférable d'installer les objets fins et étroits dans les parties médianes des paniers.
- **Vous pouvez placer les cuillères parmi les autres couverts pour les empêcher de se coller les unes aux autres.** Pour un meilleur résultat, nous vous conseillons d'utiliser la grille à couverts.
- **Pour éviter toutes blessures éventuelles, placez toujours les objets pointus et à long manche** tels que les fourchettes de service, couteaux à pain, etc. la pointe en bas ou horizontalement dans les paniers.



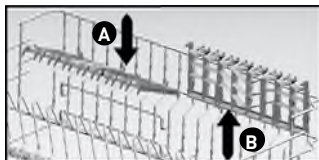
### ATTENTION

Placez vos couverts dans le lave-vaisselle de manière à ce qu'ils n'empêchent pas la rotation des bras de lavage inférieur et supérieur.

### Chargement des paniers

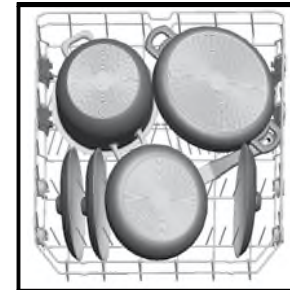
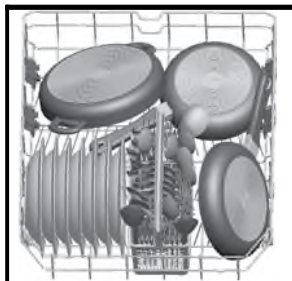
#### Grilles mobiles

Le panier supérieur de votre lave-vaisselle comprend deux grilles mobiles. **A** **B** Vous pouvez utiliser ces grilles mobiles en position ouverte ou fermée. En position ouverte **A** placer vos tasses. En position fermée **B** vous pouvez placer les verres hauts sur le panier. Vous pouvez également utiliser ces grilles mobiles pour y placer latéralement les fourchettes, cuillères et couteaux longs.

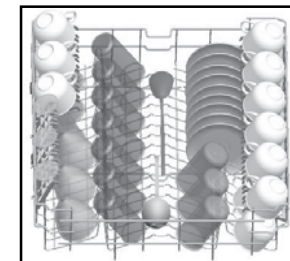


#### Autres chargements des paniers

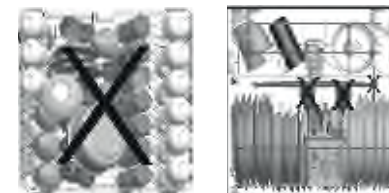
##### Panier inférieur



Panier supérieur



#### Mauvais chargements



**REMARQUE**

Remarque importante pour les laboratoires de test

**Pour de plus amples informations relatives aux tests de performance, veuillez vous renseigner à l'adresse ci-après : [dishwasher@standardtest.info](mailto:dishwasher@standardtest.info).** Dans votre courrier électronique, veuillez indiquer le nom du modèle et le numéro de série (20 chiffres) disponibles sur la porte de l'appareil.

**Tableau des programmes**

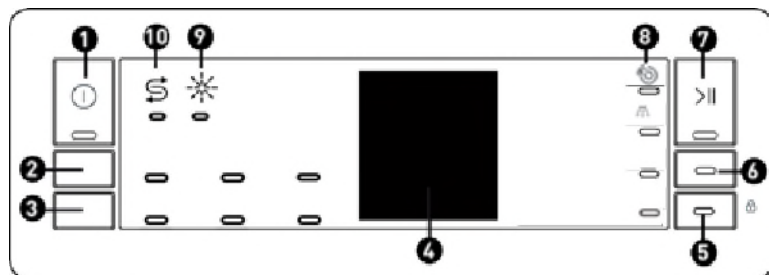
Programme			
Noms de programme et températures	Prélavage	Rapide 40 °C	Éco 50 °C
Type de déchets alimentaires	Convient pour rincer la vaisselle que vous prévoyez de laver plus tard.	Convient pour la vaisselle légèrement sale et un lavage rapide.	Programme standard pour la vaisselle normalement salie utilisée quotidiennement avec des consommations d'énergie et d'eau réduites.
Degré de la tach	-	faible	moyen
Quantité de détergent B : 25 cm <sup>3</sup> /15 cm <sup>3</sup> A : 5 cm <sup>3</sup>	-	B	A+B
	Prélavage Fin	Lavage à 40 °C Rinçage à froid Rinçage à chaud Fin	Prélavage Lavage à 50 °C Rinçage à chaud Séchage Fin
Durée du programme (en minutes)	15	30	205
Consommation électrique (en kW / heure)	0,02	0,90	0,91
Consommation d'eau (en litres)	4,5	12,4	12,0

**ATTENTION**

Les programmes courts ne comportent pas de phase de séchage. Les valeurs mentionnées ci-dessus ont été obtenues en laboratoire, conformément aux normes pertinentes. Ces valeurs varient en fonction des conditions d'utilisation de l'appareil et de l'environnement (tension du réseau, pression d'eau, température d'admission d'eau et température ambiante).

Programme			
Noms de programme et températures	Super 50 min	Intensif 65 °C	Hygiène 70 °C
Type de déchets alimentaires	Convient pour la vaisselle normalement salie, utilisée quotidiennement avec un programme plus rapide.	Convient pour la vaisselle très sale.	Convient pour la vaisselle très sale nécessitant un lavage dans de bonnes conditions d'hygiène.
Degré de la tach	moyen	élevé	élevé
Quantité de détergent B : 25 cm <sup>3</sup> /15 cm <sup>3</sup> A : 5 cm <sup>3</sup>	A+B	A+B	A+B
	Lavage à 65 °C Rinçage à l'eau tiède Rinçage à chaud Fin	Prélavage à 45 °C Lavage à 65 °C Rinçage à froid Rinçage à chaud Séchage Fin	Prélavage 50°C Lavage à 70°C Rinçage à froid Rinçage à chaud Séchage Fin
DDurée du programme (en minutes)	50	117	127
Consommation électrique (en kW / heure)	1,35	1,61	1,8
Consommation d'eau (en litres)	12,7	17,2	16,5

## Panneau de commande



### 1 Bouton Marche/Arrêt

- Allumez la machine en appuyant sur le bouton Marche/Arrêt. Le voyant Marche/ Arrêt reste allumé tant que la machine est en marche.
- Si vous n'appuyez sur aucun bouton, la machine passe en mode veille au bout de 15 minutes. Ensuite, la machine s'éteint.

### 2 Bouton de sélection de programme

Sélectionnez le programme approprié en appuyant sur le bouton de programme.

### 3 Bouton de départ différé

Si vous avez utilisé une fonction supplémentaire lors du plus récent programme de lavage, cette fonction reste active lors du programme de lavage suivant. Si vous souhaitez annuler cette fonction sur le programme de lavage nouvellement sélectionné, appuyez sur les touches demi-charge, détergent en pastilles ou départ différé jusqu'à ce que les indicateurs correspondants soient éteints ou éteignez la machine avec la touche Marche/Arrêt si aucun programme de lavage n'est en cours.

Dans le cas contraire, si un programme de lavage est en cours d'exécution, celui-ci est mis en pause et l'annulation s'effectue comme expliqué ci-dessus.

### 4 Indicateur de temps restant

Le déroulement du programme peut être contrôlé à l'aide des voyants de lavage, de rinçage,

de séchage et de fin de programme (10) et de l'indicateur de temps restant. La machine reste silencieuse pendant environ 40 à 50 minutes en fonction du déroulement du programme que vous avez sélectionné.

### 5 Bouton détergent en pastilles

Appuyez sur le bouton détergent en pastilles (5) pour activer l'option détergent en pastilles lorsque vous utilisez un détergent mixte contenant du sel et des produits de rinçage.

### 6 Bouton demi-charge

Grâce à la fonction demi-charge de votre machine, vous pouvez réduire les durées des programmes que vous avez sélectionnés et réduire notamment la consommation en eau et en énergie en utilisant une demi-charge d'électricité et d'eau.

### 7 Bouton Départ/Pause

Appuyez sur le bouton Départ/Pause pour mettre la machine en marche. Ensuite, le voyant de lavage s'allume et l'indicateur de temps restant affiche la durée du programme. Il indique également le temps restant pendant le déroulement du programme. Si vous ouvrez la porte de votre machine alors que le programme est en cours d'exécution, la durée du programme s'arrête et le voyant LED Départ/Pause clignote.

### 8 Indicateur d'aide au rinçage

Lorsque le niveau de liquide de rinçage est bas, l'indicateur de manque de liquide de rinçage s'allume et vous devez remplir le réservoir du liquide de rinçage.

### 9 Indicateur de sel adoucissant

Lorsque la quantité de sel adoucissant est insuffisante, l'indicateur d'avertissement de manque de sel s'allume pour indiquer que le réservoir de sel doit être rempli.

### 10 Indicateur d'étape de lavage

Lorsque la quantité de sel adoucissant est insuffisante, l'indicateur d'avertissement de manque de sel s'allume pour indiquer que le réservoir de sel doit être rempli.

- Lavage
- Rinçage
- Séchage
- Fin



### REMARQUE

Le verrouillage enfants est activé/ désactivé en appuyant sur la touche détergent en pastilles **5** pendant environ 3 secondes. Une fois cette fonction activée, tous les voyants LED clignotent et « CL » s'affiche une fois sur l'indicateur de temps restant **4**. Lorsqu'elle est désactivée, les voyants et l'indication « CL » clignotent deux fois.



### REMARQUE

Vous pouvez retarder le temps de démarrage du programme de 1-2...24 heures en appuyant sur le bouton de temporisation **2** avant le démarrage du programme. Si vous souhaitez modifier le délai d'attente, appuyez d'abord sur le bouton Départ/Pause, puis appuyez sur le bouton temporisation pour sélectionner le nouveau temps d'attente. Appuyez sur le bouton Départ/Pause pour activer le nouveau délai de temporisation. Pour annuler la temporisation, réglez le temps de démarrage à 0 heure à l'aide du bouton de temporisation.

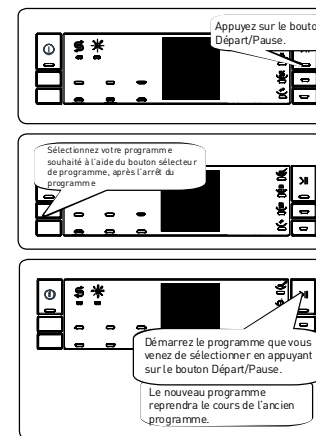


### REMARQUE

Si vous éteignez la machine après avoir sélectionné la durée de temporisation et lancé le programme, le temps différé est annulé.

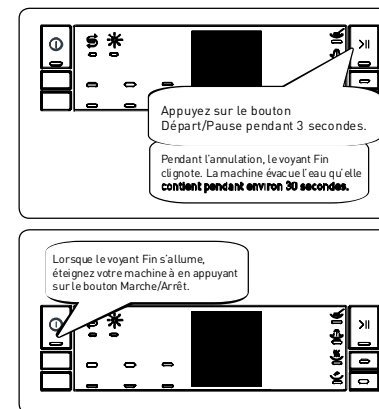
#### Modification d'un programme

Si vous souhaitez modifier le programme alors que la machine est déjà en marche.

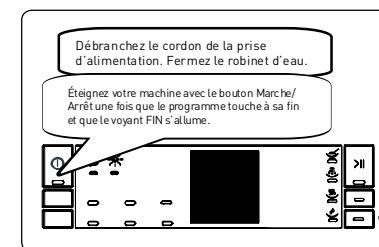


#### Annulation d'un programme

Si vous souhaitez annuler un programme en cours d'exécution.



#### Mettre la machine hors tension



**REMARQUE**

Évitez d'ouvrir la porte avant la fin du programme.

**REMARQUE**

À la fin du programme de lavage, vous pouvez laisser la porte de votre machine entrouverte pour accélérer le processus de séchage.

**REMARQUE**

Si la porte du lave-vaisselle s'ouvre pendant le lavage ou en cas de coupure de courant, la machine relance le programme une fois la porte fermée ou le courant rétabli.

**Nettoyage et entretien**

**Le nettoyage régulier du lave-vaisselle prolonge sa durée de vie.**

**De la graisse et du calcaire peuvent s'accumuler dans la cuve. Dans ce cas :**

**Remplissez le compartiment à détergent sans mettre de vaisselle dans le lave-vaisselle, sélectionnez un programme qui fonctionne à haute température et mettez le lave-vaisselle en route.** Si cette procédure se révèle insuffisante, utilisez des produits de nettoyage spéciaux disponibles sur le marché. (Produits de nettoyage spécial lave-vaisselle).

**Nettoyage des joints de porte**

Pour nettoyer tous résidus accumulés dans les joints de porte, essuyez les joints régulièrement avec un chiffon humide.

**Nettoyage du lave-vaisselle**

- **Nettoyez les filtres après chaque lavage et les bras de lavage au moins une fois par semaine.**
- Débranchez votre lave-vaisselle et fermez le robinet d'arrivée d'eau avant de commencer le nettoyage.
- N'utilisez pas de produit abrasif. Essayez avec un produit doux et un chiffon humide.

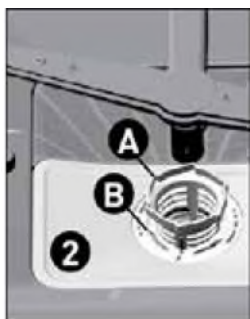
**Filtres**

Vérifiez si des résidus d'aliments se sont accumulés dans le filtre et le microfiltre. En cas de présence de tous résidus, retirez les filtres et nettoyez-les soigneusement à l'eau courante.

- A** Microfiltre extérieur
- B** Filtre à déchets intérieur
- C** Filtre tamis métal ou plastique



- Pour extraire et nettoyer le groupe filtrant, tournez-le dans le sens inverse des aiguilles d'une montre et retirez-le en le soulevant. ❶



- Tirez et retirez le filtre métal ou plastique. ❸ Séparez ensuite le filtre à déchets et le microfiltre. ❷ Rincez-le abondamment à l'eau courante. Réinstallez le filtre à déchets dans le microfiltre en faisant attention de bien faire correspondre les repères. Positionnez l'ensemble dans le filtre métal ou plastique et tournez-le dans le sens de la flèche (sens des aiguilles d'une montre) ; l'ensemble est verrouillé quand on peut voir la flèche sur le microfiltre. ❹



- N'utilisez jamais votre lave-vaisselle sans filtre.
- Une installation incorrecte du filtre diminuera l'efficacité du lave-vaisselle.
- La propreté des filtres est essentielle au bon fonctionnement du lave-vaisselle.

### Bras de lavage



- Vérifiez que les gicleurs des bras de lavage supérieur et inférieur ne sont pas bouchés.
- En cas d'obstruction, retirez les bras de lavage et nettoyez-les à l'eau courante.
- Le bras de lavage inférieur se retire en le tirant vers le haut. Pour le bras de lavage supérieur, retirez l'écrou en le tournant vers la gauche. Veillez à parfaitement serrer l'écrou en réinstallant le bras de lavage supérieur.

### Filtres du tuyau d'arrivée d'eau

- Les filtres du tuyau d'arrivée d'eau empêchent que le lave-vaisselle soit endommagé par toute contamination (sable, argile, rouille, etc.) éventuellement transportée dans le réseau ou l'installation de plomberie intérieure et prévient tous désagréments tels que le jaunissement ou la formation de dépôts après le lavage.
- Vérifiez régulièrement les filtres et le tuyau d'arrivée d'eau et nettoyez-les si nécessaire.
- Pour nettoyer les filtres, fermez le robinet et retirez le tuyau.
- Retirez le filtre du tuyau ainsi que le filtre coté entrée lave vaisselle et nettoyez-les à l'eau courante.
- Réinstallez les filtres propres dans leurs logements et réinstallez le tuyau.



## Dépannage

CODE D'ERREUR	DESCRIPTION DE L'ERREUR	COMMANDE
F5	Alimentation en eau inadéquate	<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Assurez-vous que le robinet d'entrée d'eau est entièrement ouvert et qu'il n'y a aucune coupure d'eau.</b></li> <li>• <b>Fermez le robinet d'entrée d'eau, séparez le tuyau d'entrée d'eau du robinet et nettoyez le filtre à l'extrémité de branchement du tuyau.</b></li> <li>• <b>Redémarrez votre machine, contactez le service d'entretien si l'erreur se reproduit.</b></li> </ul>
F3	Erreur d'entrée d'eau ininterrompue	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Fermez le robinet.</li> <li>• Contactez le service d'entretien</li> </ul>
F2	Impossible d'évacuer l'eau résiduelle contenue dans le lave vaisselle.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Le tuyau d'évacuation d'eau est obstrué.</li> <li>• Les filtres de votre machine pourraient être bouchés.</li> <li>• <b>Eteignez, puis rallumez votre machine et activez la commande d'annulation du programme.</b></li> <li>• Si l'erreur persiste, contactez le service d'entretien.</li> </ul>
F8	Erreur de chauffage	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Contactez le service d'entretien.</li> </ul>
F1	L'alarme est active contre le flux d'eau	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Eteignez votre machine et fermez le robinet.</li> <li>• Contactez le service d'entretien.</li> </ul>
FE	Carte électronique défectueuse	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Contactez le service d'entretien</li> </ul>

CODE D'ERREUR	DESCRIPTION DE L'ERREUR	COMMANDE
F7	Erreur de surchauffe (la température du lave vaisselle est trop élevée)	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Contactez le service d'entretien</li> </ul>
F9	Erreur concernant la position du diviseur	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Contactez le service d'entretien</li> </ul>
F6	Capteur de chauffage défectueux	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Contactez le service d'entretien</li> </ul>

**L'un des témoins lumineux de déroulement du cycle s'allume et le témoin lumineux Départ/ Pause s'allume et s'éteint.**

La porte est ouverte. Fermez la porte.

**Le programme ne démarre pas.**

- Vérifiez que la prise de courant est branchée.
- Vérifiez les fusibles de votre installation.
- Vérifiez que le robinet d'arrivée d'eau est ouvert.
- Vérifiez que vous avez fermé la porte du lave vaisselle.
- Vérifiez que vous avez éteint le lave vaisselle en appuyant sur le bouton Marche/ Arrêt.
- Vérifiez que les filtres d'arrivée d'eau et les filtres du lave vaisselle ne sont pas bouchés.

**Les témoins lumineux Lavage et Fin clignotent sans interruption.**

- La sécurité antidébordement est active.
- Fermez le robinet et contactez le Service après vente.

**Les témoins lumineux de déroulement du cycle ne s'éteignent pas après une opération de lavage.**

Appuyez sur la touche marche / arrêt pour mettre l'appareil hors tension.

**Il reste des résidus de lessive dans le compartiment à détergent.**

Vous avez introduit la lessive dans le compartiment humide. Bien vérifier que le compartiment est sec avant de mettre de la lessive.

**Il reste de l'eau à l'intérieur du lave vaisselle à la fin du programme.**

- Le tuyau de vidange est bouché ou plié.
- Les filtres intérieurs sont bouchés.
- Le programme n'est pas encore terminé.

**La lave vaisselle s'arrête pendant une opération de lavage.**

- Panne de courant.
- Coupure d'arrivée d'eau.
- Programme en mode suspendu.

**Des bruits de vaisselle remuée et des coups se font entendre pendant une opération de lavage.**

- La vaisselle n'est pas installée correctement.
- Le bras de lavage heurte la vaisselle.

**Il reste des résidus d'aliments sur la vaisselle.**

- La vaisselle est mal positionnée dans le lave vaisselle ; l'eau aspergée par les bras de lavage n'atteint pas les endroits mal lavés.
- Le panier est trop chargé.
- La vaisselle se touche.

- Quantité de détergent insuffisante.
- Programme sélectionné inadapté, température pas assez haute.
- Bras de lavage bouché par des résidus d'aliments.
- Filtres intérieurs bouchés.
- Filtres mal positionnés.
- Pompe de vidange bouchée.

**Présence de taches blanches sur la vaisselle.**

- Quantité de détergent insuffisante.
- Réglage du doseur de produit de rinçage trop faible.
- Absence de sel régénérant malgré le fort degré de dureté de l'eau.
- Réglage de l'adoucisseur trop faible.
- Couvercle du compartiment à sel mal fermé.

**La vaisselle ne sèche pas.**

- Programme sans séchage sélectionné.
- Réglage du doseur de produit de rinçage trop faible.
- Vaisselle retirée avant la fin du cycle de séchage. Attendre que le voyant lumineux « fin » soit allumée avant d'ouvrir la porte du lave vaisselle.

**Présence de taches de rouille sur la vaisselle.**

- Vaisselle en acier inoxydable de mauvaise qualité.
- Teneur en sel de l'eau de lavage élevée.
- Couvercle du compartiment à sel mal fermé.

- Trop de sel introduit dans le lave vaisselle au moment du remplissage. Du sel a débordé dans la cuve.
- Mise à la terre défectueuse.

**Appelez le Service après vente si le problème persiste après les contrôles ou en cas de tout dysfonctionnement non décrit ci-dessus.**

## Informations pratiques et utiles

1. Chaque fois que vous n'utilisez pas votre lave vaisselle :
  - Débranchez le lave vaisselle et coupez l'eau.
  - **Laissez la porte légèrement entrouverte pour empêcher la formation d'odeurs désagréables.**
  - Maintenez l'intérieur du lave vaisselle propre.
2. Elimination des traces d'eau sur la vaisselle :
  - Lavez la vaisselle avec le programme intensif.
  - Retirez tous les récipients métalliques du lave vaisselle.
  - Ne mettez pas trop de détergent.
3. Si vous positionnez correctement votre vaisselle dans la lave vaisselle, vous l'utiliserez au mieux en termes de consommation d'énergie et de performance de lavage et de séchage.
4. Retirez les gros résidus avant d'installer la vaisselle sale dans le lave vaisselle.
5. Faites fonctionner le lave vaisselle une fois qu'elle est entièrement pleine.
6. N'utilisez le programme de Trempage que si nécessaire.
7. Consultez les informations sur les programmes et le tableau des valeurs de consommation moyennes quand vous choisissez un programme.
8. Le lave vaisselle pouvant atteindre des températures élevées, il est déconseillé de l'installer à côté d'un réfrigérateur.
9. Si l'appareil se trouve dans un endroit où le risque de gel existe, vous devez complètement vider l'eau restée dans le lave vaisselle. Fermez le robinet d'arrivée d'eau, débranchez le tuyau **d'arrivée d'eau et mettez les 2 tuyaux par terre (arrivée d'eau et vidange) afin d'évacuer le maximum d'eau.** Ensuite, enlever le filtre intérieur, et éliminer l'eau restant d'eau à l'aide d'une éponge.

ELECTRO DEPOT

1 route de Vendeville

59155 FACHES-THUMESNIL - FRANCE

## Lave-vaisselle

CONSIGNES RÉGLEMENTAIRES .....02



## Consignes de sécurité

**LISEZ ATTENTIVEMENT CES INSTRUCTIONS AVANT D'UTILISER L'APPAREIL ET CONSERVEZ-LES POUR POUVOIR VOUS Y REPORTER ULTÉRIEUREMENT.**

### Avertissements de sécurité généraux

- Veuillez vous référer au chapitre approprié de cette notice pour les détails concernant le nettoyage et l'entretien.

- **Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés d'au moins 8 ans et par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou dénuées d'expérience ou de connaissance, s'ils (si elles) sont correctement surveillé(e) s ou si des instructions relatives à l'utilisation de l'appareil en toute sécurité leur ont été données et si les risques encourus ont été appréhendés.**

Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.

**Le nettoyage et l'entretien par l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.**

- Il convient de respecter les précautions lors de l'installation de cet appareil précisées dans cette notice.

- **La fiche de prise de courant doit rester accessible ou un interrupteur doit être installé dans les canalisations fixes conformément aux règles d'installation afin de permettre la déconnexion de l'appareil au réseau d'alimentation en toute circonstance.**

- Si l'appareil est de type encastrable, il convient de se référer au schéma de cette notice pour respecter les points suivants :

- Dimensions de l'espace à prévoir pour l'appareil.
- Dimensions et position des moyens pour supporter et fixer l'appareil dans cet espace.
- **Distances minimales entre les différentes parties de l'appareil et la structure environnante.**

- Dimensions minimales des ouvertures de ventilation et leur disposition correcte.
- Connexion de l'appareil au réseau d'alimentation.
- **Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son service après-vente ou des personnes de qualification similaire afin d'éviter un danger.**
- **Si l'appareil est de type encastrable, il convient de respecter les indications pour la fixation de l'appareil à son support.** L'utilisation d'adhésifs est proscrite dans la mesure où ceux-ci ne sont pas considérés comme des moyens de fixation fiables.
- Veuillez respecter les pressions maximales et minimales en eau à l'entrée précisées dans cette notice.  
**Des ensembles de raccordement neufs doivent être utilisés lors de l'installation, il convient de ne pas réutiliser des ensembles de raccordement usagés.**

### **Avertissements de sécurité spécifiques**

- **Cet appareil est conçu pour laver un nombre maximal de couverts indiqué dans cette notice.**
- **Il convient que la porte ne soit pas laissée en position ouverte dans la mesure où cela pourrait représenter un danger de basculement.**
- **La vaisselle doit être chargée selon le plan de chargement détaillé dans la notice.**

**MISE EN GARDE** : Les couteaux et les autres ustensiles pointus doivent être placés dans le panier pointe vers le bas ou en position horizontale.

- Cet appareil est destiné à un usage domestique uniquement. Il ne convient pas à l'utilisation dans des applications analogues telles que :
  - **Les coins cuisines réservés au personnel des magasins, bureaux et autres environnements professionnels.**
  - Les fermes et l'utilisation par les clients des hôtels, motels et autres environnements à caractère résidentiel.
  - Les environnements du type chambres d'hôtes.
  - **La restauration et autres applications similaires hormis la vente au détail.**
- Si l'appareil comporte des ouvertures d'aération ou de ventilation à sa base, ces ouvertures ne doivent pas être obstruées par un tapis.

### **Avertissements de sécurité complémentaires**

- Le programme de lavage standard convient au lavage d'une vaisselle normalement sale.  
Il constitue le programme le plus efficace en termes de consommations combinées d'énergie et d'eau pour ce type de vaisselle.  
Le terme ECO est aussi utilisé pour identifier ce programme.

### **Avertissements de sécurité supplémentaires**

- Cet appareil est uniquement destiné à laver de la vaisselle dans un cadre domestique.
- Il convient de ne pas transporter l'appareil seul.
- **Ne pas installer l'appareil sur de la moquette ou un revêtement similaire.**
- L'appareil ne doit pas être installé derrière une porte à verrouillage,








une porte coulissante ou une porte ayant une charnière du côté opposé à celle de l'appareil, empêchant ainsi l'ouverture totale de l'appareil.

**AVERTISSEMENT** : L'appareil doit impérativement être connecté à une prise secteur équipée d'une terre de protection.

**AVERTISSEMENT** : Ne pas connecter l'appareil au secteur avec les mains mouillées, risque d'électrocution.

- Toute intervention relative au nettoyage et/ou entretien approfondi de l'appareil doit être effectuée avec la prise électrique débranchée et le robinet d'arrivée d'eau fermé.
- En cas de dysfonctionnement qui ne peut être résolu grâce aux informations fournies dans cette notice, veuillez contacter le service après-vente.

### Explication des symboles présents sur l'appareil

	Cet appareil est conforme aux réglementations européennes.
	Cet appareil est associé à une consigne de tri et doit faire l'objet d'un recyclage approprié.
	Le courant d'alimentation de cet appareil est de type alternatif.
	Cet appareil ne doit pas être mis au rebut avec les autres produits ménagers.
	Les emballages doivent faire l'objet d'une collecte, d'un tri et d'un recyclage approprié.

## Mise au rebut

**Selon la directive UE 2012/19 et les normes harmonisées en vigueur.**

Veillez respecter les règles suivantes pour réduire l'impact environnemental relatif à votre achat.

**Vous êtes légalement responsable de la mise au rebut de l'emballage et de l'appareil.**

## Emballage et environnement

Les déchets relatifs à l'emballage protégeant l'appareil contre les dommages susceptibles de survenir pendant le transport doivent être triés et recyclés séparément.

Renseignez-vous auprès de votre mairie ou votre administration locale pour connaître les lieux de collecte des déchets relatifs à l'emballage (Déchetterie, ramassage, centre de recyclage, ...).

- Les polystyrènes et films plastiques ne sont pas recyclables.
- Le carton est recyclable et doit être trié séparément des déchets ménagers habituels.
- **La notice peut aussi être triée séparément des déchets ménagers mais il convient de la joindre à l'appareil lorsque celui-ci est fonctionnel et que vous vous en séparez à un tiers.**

## Appareil

En fin de vie, l'appareil doit être collecté séparément et disposé dans un point de collecte prévu à cet effet.

**Renseignez-vous auprès de votre mairie ou votre administration locale pour connaître les lieux de collecte des appareils électriques (Déchetterie, ramassage, centre de recyclage, ...).**